



地元応援団!
旬な情報満載!

アドサンアイ town ナビ



※新型コロナウイルスの感染拡大の影響により、掲載記事の内容変更や臨時休業等が生じる場合がございます。ご迷惑をお掛けしますが、何卒ご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

企画・制作 **アドサンアイ** 株式会社 アド三愛
 ● 桑名 0594-22-3788 ● 四日市 059-351-0333
 ● 鈴鹿 059-381-0081 ● 津 059-213-7070
 ● 松阪 0598-20-8881



WEBページからもご覧になれます。 <https://www.ad-sanai.co.jp/guide/>

四日市市 うなぎ・天ぷらのおがわ

和モダンの店内の雰囲気を楽しみながらお食事下さい! テイクアウトも大好評!!

2,000円以上の飲食or持ち帰り
会計より **200円OFF**
1人につき
1人につき

※1会計1枚有効 ※5人までもしくは5個まで
※他サービスとの併用不可 ※コピー不可
※令和3年9月末日迄有効 うなぎ・天ぷらのおがわ

ひつまぶし茶漬 3,000円(税込)

☎059-351-4548
 四日市市九ノ城町8-17
 [営業時間] 11:00~14:00
 16:30~20:00
 (売り切れ次第終了)
 [定休日] 水曜日

松阪市 有限会社 田中自動車工業所

あなたの車をリフレッシュ

鍍金塗装の会社です

ぜひこの機会に
愛車のメンテナンス
しませんか!!

☎0598-56-3472
 松阪市小舟江町31
 [営業時間] 8:30~17:30
 [定休日] 日曜・祝日

三重三菱自動車販売株式会社

★スピードは控えめに。エコドライブで環境にやさしく。

デリカD:5、PHEVシリーズご成約で

10万円分 (消費税込)

ディーラーオプションプレゼント

PELICA PHEV OUTLANDER PHEV ECLIPSE CROSS PHEV

キャンペーン期間:2021年9月30日ご成約分まで

※一部仕様、カラー等お選びいただけない場合がございます。
 ※デリカD:5全車は2021年9月1日~2021年9月30日まで、エクリプス クロス (PHEVモデル)およびアウトランダー PHEVは2021年5月22日~2021年9月30日までのご成約が対象となり、新車の価格(ディーラーオプション10万円(消費税込)以上、現金文金の場合、10万円(消費税込)を値引きいたします。
 ※取付工賃は別途必要です。※メーカーオプションは対象外です。
 ※ディーラーオプション総額が10万円(消費税込)に満たない場合はご注文額を上限とし、返金等はありません。
 ※本キャンペーンは予告なく終了する場合がございます。※詳しくは営業スタッフにおたずねください。●画像はイメージです。

三重三菱自動車販売株式会社
 ☎059-351-7522(代) 本社/三重県四日市市新正4丁目9-28
 [営業時間] ショールーム・サービス(共通) 終日...10:00~18:00
 [定休日] 月曜日(月曜日が祝日の場合は営業となります)
 第1火曜日・第2火曜日・第3火曜日、3月22日、年末年始・GW・夏季休暇

四日市市 株式会社 池谷電気

農業をされている方の
サイドビジネス
にも最適

営農型
太陽光発電用地
募集中!!

先ずはご相談下さい。
(条件あり)

農地を利用した
太陽光発電システム運営イメージ

売電収入 ビジネスとして太陽光事業を行いたい方
お気軽にお問い合わせ下さい。

中部・関西・中国エリアを中心に太陽光発電の設置業務

IKETANI DENKOU
株式会社 **池谷電気**

無料通話 0800-200-9820 [担当] 池谷・林
 〒512-1203 三重県四日市市下海老町4369番地 池谷電気 検索
 [営業時間] 8:00~17:00(年中無休)
 [その他] 建設業三重県知事(般-28)第21322号 電気工業業 三重県知事 第12-004
 iketanid@gk2.so-net.ne.jp

四日市市 TheJuku 四日市駅前校

夏休み明けテストは
失敗だったなあと
後悔していませんか!

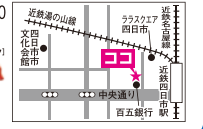


失敗の原因はくり返し不足です。
もう1回くり返しておけばよかったんです。
ここなら、どこをどれだけやるか、先生が問題を選んであげます。
どこよりも静か、みんな真剣。

今度はあなたが中間テスト対策で**逆転**してください。
中間テスト対策定員は**少人数**です。

今すぐ無料体験学習に参加してください!

☎0120-54-9881 [電話受付] 15:00~19:00
 四日市市安島1-4-16 カネニビル4F
 [授業時間] 15:00~19:00 [休講日] 日・祝
 [その他] webからは24時間受付中
 四日市 the juku 検索





地元応援団!
旬な情報満載!

アドサンアイ town ナビ

資格が取りたく
なったら!!

お買い物なら!!

食事・お茶を
するなら!!

※新型コロナウイルスの感染拡大の影響により、掲載記事の内容変更や臨時休業等が生じる場合がございます。ご迷惑をお掛けしますが、何卒ご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

企画・制作 **アドサンアイ** 株式会社 アド三愛
●桑名 0594-22-3788 ●四日市 059-351-0333
●鈴鹿 059-381-0081 ●津 059-213-7070
●松阪 0598-20-8881



WEBページからも
ご覧になれます。 <https://www.ad-sanai.co.jp/guide/>

アド三愛イメージキャラクター
水谷 彩咲

いなべ市 **じねんケアサービス 合同会社 JINEN**

いなべ市で桑員地区を対象に
訪問介護事業を始めさせていただきました。

「あるがままを大切に」を理念として、利用者様・ご家族様への
想いを具現化した介護サービスの提供を目指しています。

提供サービス

- 訪問介護
- 居宅介護
- 重度訪問介護
- 自費サービス

☎0594-73-7987
いなべ市員弁町御園193番地55
[営業時間]8:30~17:00
[定休日]土・日

津市 **合同会社 WINKIDS**

**パソコンの事なら
お任せ下さい!**

三重県内ならどこでも出張サービス可能!

修理・設定 部品交換 データ復旧 事前予約が必要

基本料金 **5,500円**(税込) 診断料 **3,300円**(税込) 中日新聞見たとよとお伝え頂いた方には基本料金5,500円サービス致します。

☎059-253-8986
津市羽所町345番地津駅前第一ビル6階
[受付時間]9:00~21:00 ※土日祝もOK
[U R L] <http://www.winkids.jp>

津市 **ドッグサンド&ふわふわおにぎり びびっど**

おにぎり&ドッグサンドが
さらに美味しくなってお安くなりました!

2つの味が楽しめる新スタイル専門店・テイクアウトOK!!

- ◆あらびきソーセージドッグ302円(税込)
- ◆エビマヨドッグ...324円(税込)
- ◆名古屋風味噌カツ367円(税込)など
- ◆鮭おにぎり...172円(税込)
- ◆昆布おにぎり...129円(税込)
- ◆海老天おにぎり194円(税込)など

☎059-221-0007
津市羽所町700 アスト津ビル地下1F
[営業時間]11:00~15:00・17:00~23:00
[定休日]日曜日
[その他]お電話にてご予約・お取り置き承ります
*各自治体の要請により、営業時間が短縮・変更となる場合がございます。

津市 **龍神丸 イオンモール津南店**

土佐名物のかつおのわら焼きが
お楽しみ頂けるお店です。

一釜ずつ炊きあげる
こだわりの定食をお楽しみ頂けます。

イオンモール津南にて映画館CM放映中!
※映画の半券をお持ちの方は食事代5%OFF

☎059-253-2909
津市高茶屋小森町145番地 イオンモール津南2F
[営業時間]9:00~21:00(L.O 20:00)
[定休日]年中無休
[U R L] <http://www.pierthirty.co.jp/>

鈴鹿市 **一般社団法人 オーストラリア留学研究所**

アフターコロナの留学はお任せください!!
まずはご相談を!! ◎ご予約・お問い合わせは二次元コードから!

☎059-358-8125
鈴鹿市木田町2531 (JR河曲駅下車徒歩5分)
[営業時間]9:00~18:00 [定休日]無休
[その他] Mail: tanaka@intryugaku.com
留学アドバイザー・英語講師 田中 勤

鈴鹿市 **平野製畳株式会社**

畳・ふすま・障子・カーテンは地元の当店へ

- 家具移動 無料
- 朝引上げ 夕方納品も対応
- 相談・見積 無料
- 隙間・凸凹 段差調整
- 他店で施工の畳も大歓迎
- 1枚だけでも喜んで
- 縁無し畳 カラー畳 施工可

☎0120-86-1282
鈴鹿市白子町214
[営業時間]18:00~18:00(月~土)
[定休日]日曜日(電話受付は可)
[その他] 詳細はお問い合わせまたはHPをご覧ください
[U R L] <https://www.hirano-tatami.com/>

鈴鹿市 **庭匠 三谷造園**

庭から始まる楽しい生活!

造園工事はもちろん
手に負えないような高い木・大きな木の
伐採・剪定もお任せ下さい!

作業の詳細は
個人・法人問いません。寺社仏閣等ご依頼も承ります。下記HPにてご覧ください。
その他お庭のリフォーム等、何でもご相談ください。庭木の消毒も承ります。

☎059-385-5154 鈴鹿市北長太町252-1
[その他] 三重県知事許可(般28)第23068号
www.mitani-zouen.jp 三谷造園 検索

伊勢市 **株式会社 石八石材**

お客様の想いを形に...
ご先祖様を大切に... お墓のご相談承ります

お客様の声から生まれた管理がしやすい
「一体化」させた現代墓石。

オリジナル納骨壺付墓石 掃除が簡単 御参りがしやすい
意匠登録作品 [登録番号1332253号] やすらぎ公園指定

☎0120-69-1488(無料) ISHIYA
(事務所)伊勢市浦口3丁目8-9
(工場)伊勢市浦口(宇治山田高校トンネル横)
[営業時間]9:00~18:00
[定休日]年中無休
[U R L] <http://www.ishiyasekizai.com>

資格が取りたく
なったら!!

地元応援団! 旬な情報満載!

お買い物なら!!

アドサンアイ

town ナビ

運動不足
解消に!!

食事・お茶を
するなら!!

老後の事なら!!

塾へ行くなら!!

アド三愛イメージキャラクター 水谷 彩咲



WEBページからご覧になれます。 <https://www.ad-sanai.co.jp/guide/>
 ※新型コロナウイルスの感染拡大の影響により、掲載記事の内容変更や臨時休業等が生じる場合がございます。ご迷惑をお掛けしますが、何卒ご理解とご協力を賜りますようお願い申し上げます。

●桑名 0594-22-3788 ●四日市 059-351-0333 ●鈴鹿 059-381-0081
 ●津 059-213-7070 ●松 阪 0598-20-8881

[企画・制作]
アドサンアイ
 株式会社 アド三愛

松阪市 月のうさぎ

国産豚骨で25時間掛けて炊き、
 手間を惜しまず仕上げた臭みのないスープです!
 ぜひ、ご賞味ください!!

とんこつ
650円(税込)

とんこつちゃんぽん
850円(税込)

お店の詳細は
twitterを
ご覧ください!

テイクアウトも
やっています!

からあげ弁当
550円(税込)!!

テイクアウト弁当については
今後変動する可能性が
ありますので、お問い合わせ下さい!

☎0598-28-8500
 松阪市上川町字北浦3421-30(松阪商業スク)
 [営業時間]11:00~14:15(L.O) ※スープ売り切れ
 17:00~20:15(L.O) 次第閉店
 [定休]日曜日、第一月曜日
 [その他]twitter ▶@Tsukiusa_Ramen

津市 学校法人 大川学園 大川幼稚園

園児募集

5歳までの学びや環境が
『生きる力』
『やり抜く力』の基礎を育む

2021年9月1日(水)
9:00~ 入園願書受付開始!

3歳児 60名
2018.4.2~
2019.4.1生まれ

園内見学募集中
園内見学ご希望の方は、
事前にお問合せください。

学校法人 大川学園
大川幼稚園
 OHKAWA KINDERGARTEN

☎059-261-2021
 津市大谷町240(とても便利な津駅西口前)
 [営業時間]9:00~18:00
 大川幼稚園 検索

四日市市 有限会社 日之出不動産

物件情報

ショッピング、学校、
 医療・福祉など、
 快適な住環境の物件が
 揃っています!!

中古戸建 2LDK 亀山市亀田町

販売価格 **2,021万円**

駐車場3台可
(カーポート付)

1階バリアフリー

●亀山市亀田町379番70●JR亀山駅徒歩約30分・JR関西本線「亀山駅」徒歩約30分・コミュニティバス「医療センター前」徒歩約4分●駐車場/3台可(カーポート付)●土地面積/193.61㎡(58.50坪)●建物面積/1F:76.35㎡・2F:59.38㎡ 合計135.73㎡(41.0坪)●構造/木造瓦葺2階建●土地権利/所有権●地目/宅地●都市計画/非線引き●用途地域/無指定※都市計画41条形態制限あり●築年月/平成17年●建ぺい率/60%●容積率/100%●他の法令上の制限/建築物の高さ制限有10m以下●現況/空家●引渡日/相談●設備/水道公営・公共下水・集中プロパンガス・中部電力●接道/北側公道約6m、南口12.36m●学校区/亀山西小学校・亀山中学校区●備考/最寄りのコンビニエンスストアまで徒歩約2分
 ◎媒介手数料は別途必要となります。 (媒介) 各居室モニター付きインターホン完備

中古戸建(平屋) 1LDK 亀山市亀田町

販売価格 **1,410万円**

駐車場1台

リビング床暖房

●亀山市亀田町379-25●JR亀山駅徒歩約30分・JR関西本線「亀山駅」徒歩約30分・コミュニティバス「医療センター前」徒歩約4分●駐車場/1台●土地面積/170.39㎡(51.53坪)●建物面積/84.05㎡(25.4坪)●構造/木造スレート1階建●土地権利/所有権●地目/宅地●都市計画/非線引き●用途地域/無指定※都市計画41条形態制限あり●築年月/平成9年3月●建ぺい率/60%●容積率/100%●他の法令上の制限/建築物の高さ制限有10m以下●現況/空家●引渡日/相談●設備/水道公営・公共下水・集中プロパンガス・中部電力●接道/南側公道約6m●学校区/亀山西小学校・亀山中学校区●備考/最寄りのコンビニエンスストアまで徒歩約2分
 ◎媒介手数料は別途必要となります。 (媒介) バリアフリー車いす対応住宅

貸事務所・貸倉庫 四日市市新正5丁目

賃料/月額 **60.75万円** (税込)

保証金:賃料の10ヵ月分

●土地面積/公簿791.78㎡(239.5坪)
 ●建物面積/・A棟:(北側の建物) 1F:193.08㎡、2F:180.09㎡
 ・B棟:(南側の建物) 1F:216.08㎡、2F:216.08㎡

A棟 建物床面積/約112坪 B棟 建物床面積/約130坪

近鉄名古屋線「四日市駅」徒歩圏内

ディーサービス・グループホームにて
 使用されていた建物

●四日市市新正5丁目2-6●交通/近鉄名古屋線「四日市駅」徒歩約15分・四日市あすなろ鉄道内線「赤堀駅」徒歩約11分・三交バス「新正」徒歩約5分●構造規模/A棟:鉄骨造スレート葺2階建・B棟:鉄骨造重鉄鋼骨2階建●都市計画/市街化区域●用途地域/準工業地域●保証人/必要●築年月/A棟:昭和54年・B棟:昭和56年●契約期間/5年●駐車場/4台(最大8台可)●家財保険/加入必要●現況/空●入居可能日/相談●設備/中部電力、都市ガス、公営水道、公共下水●接道状況/東側公道幅員約5m●備考/※保証金償却について3年未満の退去の場合は償却50%、5年未満償却20%、5年以上は償却0%とします。※飲食店は不可です。
 ※建物室内間仕切り壁必要ない場合はご相談ください。 (仲介)

住宅用地 四日市市東日野町

学校区:
 四郷小学校
 笹川中学校区

販売価格 **1,492万円**

●四日市市東日野町字城山1450番3●最寄駅/四日市あすなろ鉄道八王子線「西日野」徒歩約12分・三交バス「東日野」徒歩約3分●土地面積/333.49㎡(100.80坪)●有効面積/約246.83㎡(約74.6坪)●土地権利/所有権●地目/宅地●都市計画/市街化区域●用途地域/第二種中高住居●建ぺい率/60%●容積率/200%●他の法令/22条指定区域●地勢/ひな壇●現況/更地●引渡日/相談●土地権利/所有権●用途/砂利●環境/良好●設備/水道公営、公共下水、都市ガス、中部電力●接道状況/北側公道幅員6m、南口11m(敷地北西角付近には電柱及び支線が設置されています)●備考/水道負担金別途必要(11万円)※公設マシ設置申請別途必要(申請後半年必要)※受益者負担金別途必要 (仲介)

所有不動産の
 売却を考えて
 みる方へ

無料査定実施中

売却、賃貸、借地、
物件を探しています。

まずは幾ら位になるか
 知りたいだけでもかまいません
 お気軽に査定担当までご相談下さい。

(公社)三重県宅建物取引業協会会員 三重県知事(6)第2331号

(有)日之出不動産

☎059-322-5766 FAX059-322-7670
 四日市市東日野町42番地1 [営業時間]9:00~18:00 [定休日]日曜日
 [その他]掲載物件の概要は令和3年8月25日現在のものです。
 広告有効期限:令和3年9月末。万一売却済の場合はご容赦下さい。
 発行日:令和3年8月28日
 表示金額は総額表示であり、消費税の必要な物件は税込みにて掲載しております。